



# Cập Nhật Thông Tin về Các Bữa Ăn PPS: Cách Nhận Bữa Ăn Bắt Đầu từ Ngày 21 Tháng 6

Ngày 9 Tháng 6 Năm 2021

Kính gửi các Gia đình PPS,

Rất hân hạnh được phục vụ bữa ăn cho con em của quý vị trong năm học này. Chúng tôi vui mừng thông báo đến quý vị rằng chúng tôi sẽ tiếp tục cung cấp các bữa ăn trong suốt mùa hè, bắt đầu từ Ngày 21 Tháng 6.

## Các Địa Điểm Phân Phối Bữa Ăn Mới trong Mùa Hè

Từ Ngày 21 Tháng 6 đến Ngày 20 Tháng 8, các bữa sáng và bữa trưa lấy mang đi, sẽ được phục vụ từ 3 đến 4 giờ chiều. Từ Thứ Hai đến Thứ Sáu tại 15 địa điểm trong PPS cho **tất cả** trẻ em trong cộng đồng từ 1-18 tuổi (bao gồm các học sinh PPS cũng như các trẻ em không học tại PPS).

Xin lưu ý rằng Thứ Hai, Ngày 5 Tháng 7, các bữa ăn sẽ **không** phục vụ vì sở học chánh sẽ đóng cửa để tuân theo kỳ nghỉ lễ Ngày Độc lập.

Các địa điểm PPS phân phối bữa ăn lấy mang đi bên lề đường:

- Boise-Eliot/Humboldt Elementary (620 N Fremont St.)
- Bridger Elementary (7910 SE Market St.)
- Faubion PK-8 School (2930 NE Dekum St.)
- Franklin High School (5405 SE Woodward St.)
- George Middle School (10000 N Burr Ave.)
- Grant High School (2245 NE 36th Ave.)
- Grout Elementary (3119 SE Holgate Blvd.)
- Ida B. Wells High School (1151 SW Vermont St.)
- Kelly Elementary (9030 SE Cooper St.)
- Lane Middle School (7200 SE 60th Ave.)
- Dr. Martin Luther King, Jr. Elementary (4906 NE 6th Ave.)
- Roosevelt High School (6941 N Central St.)
- Roseway Heights Middle School (7334 NE Siskiyou St.)
- Sitton Elementary (9930 N Smith St.)
- Woodmere Elementary (7900 SE Duke St.)

Ngoài ra, hợp tác với Công viên và Giải trí Portland, các bữa ăn và hoạt động miễn phí hàng ngày sẽ được cung cấp trên toàn thành phố từ ngày 21 Tháng 6 đến ngày 20 Tháng 8 tại các công viên sau đây:

- Alberta Park (NE 19th Ave. và NE Jarrett St.): 12-1 p.m.
- Columbia Park (N Woolsey Ave. và N Winchell St.): 12:30-1:30 p.m.
- Cully Park (5810 NE 72nd Ave.): 12-1 p.m.
- Essex Park (SE 76th Ave. và Center St.): 12:30-1:30 p.m.

- Harrison Park (SE 84th Ave. và Harrison St.): 12:30-1:30 p.m.
- Holly Farm Park (10819 SW Capitol Hwy.): 12-1 p.m.
- Irving Park (875 NE Fremont St.): 12-1 p.m.
- Kenton Park (N Delaware Ave. và N Kilpatrick St.): 12-1 p.m.
- Khunamokwst Park (5200 NE Alberta St.): 12:30-1:30 p.m.
- Lents Park (SE 92nd Ave. và SE Steele St.): 12-1 p.m.
- McCoy Park (N Newman Ave. và N Newark St.): 12-1 p.m.
- Montavilla Park (NE 82nd Ave. và NE Glisan St.): 12-1 p.m.
- Mt. Scott Park (SE 72nd Ave. và SE Ramona St.): 12-1 p.m.
- Peninsula Park (700 N Rosa Parks Way): 12-1 p.m.
- Raymond Park (SE 118th Ave. và SE Liebe St.): 12-1 p.m.
- St. Johns Park (8427 N Central St.): 12:30-1:30 p.m.
- Stephens Creek Crossing (6715 SW 26th Ave.): 12:30-1:30 p.m.
- Verdell B. Rutherford (1599 SE 167th Ave.): 12:30-1:30 p.m.
- Wilkes Park (NE Sandy Blvd. và NE 154th Ave.): 12-1 p.m.

Chúng tôi rất hân hạnh được phục vụ các em học sinh và hy vọng sẽ thấy các em vào mùa hè này!

Để biết thêm thông tin hoặc nếu quý vị có thắc mắc, xin truy cập trang web [Dịch Vụ Dinh Dưỡng PPS](#). Quý vị cũng có thể gửi email [nutritionservices@pps.net](mailto:nutritionservices@pps.net) hoặc gọi 503-916-3399.

Cảm ơn quý vị.

Dịch Vụ Dinh Dưỡng PPS